

袖珍仙方

玉海三年

奈良宗哲

115

ヤ 9

1152



袖珍仙方序

古今著方之書。志在濟世。仁人之心。亦天地好生之心也。諸病之救急。經驗之單方。散而有諸方書。今錄之名袖



珍仙方。窮鄉下邑。於藥物鮮  
有之所者。未必無小補云。

正德甲午十二月

法橋 奈良宗哲

袖珍仙方叙

天生地成人。長養其間。元氣充榮。衛固  
則藥餌無所用也。一遇有瘥。醫療所須。  
其急如饑渴之於飲食。欲須更懈而不  
可。得經方之有關於性命亦大也。奈良  
宗哲氏業醫名時。以聘請餘暇。披尋不  
倦。嘗擬人家日用得之易。有足以治疾。

者。隨類纂入彙而成編。蓋欲詔之窮鄉  
遐陬。請醫致藥。難于卒辨。席門茅屋之  
下。抱疾無告者。其爲惠不少也。雖所具  
未若他書多。率皆方之已驗者。可濟實  
用也。夫藥貴於愈疾。若能奏效。何更求  
難得者。貴遠賤近。我行之通都大邑。亦  
人所所檢閱不廢也。宋張相少進。蘇蒼

丸有言。誰知至賤之中。有殊常之効。此  
編爲或近也。余嘉著述。意爲之叙。

正德癸巳九月一日

稻若水書



凡例

一 古來ノ明醫方書ヲ撰述スルニ多ハ易簡  
 方ヲ載ス是救急ノ意ナリ此書專千金方  
 ヲ基シテ歷代明醫ノ述ル所ノ易簡方ヲ  
 集メ記ス遠國離嶋醫藥十キノ地病ヲ死  
 二至ルト雖凡治術ナク唯天然ニ任ス洛  
 陽ハ富饒ノ地醫藥乏カラズト雖凡一切  
 ノ急證又ハ深更ナト二ハ醫ヲムカヘガ

（Faint bleed-through text from the reverse side of the page, mostly illegible due to fading and ghosting.)

夕之其上至貧ノ人ハ醫ラムカヘカタク  
重病ヲ受ト雖凡徒二月日ヲ過シテ終ニ  
死ニ至ル者多シ予深ク歎之故ニ此編ヲ  
ナス惣ビテ此書ニ記スル所ノ藥方ハ古  
來ノ明醫經驗ノ藥方ニシテ少モ驗十キ  
藥方ニ非ス覽人深ク尊信シテ用ヘキ者  
ナリ故ニ藥方ノ後ニ各出書ノ題号ヲ記  
ス猶不審ノ人ハ本書ニテ考ヘシ

一 此書諸病悉ク易簡方ヲ記ト雖凡病ニ緩  
急アリ人ニ虚實アリ醫ラムカヘテ脈證  
ヲ祥ニシテ治ルニハシカズ此書ニ耽リ  
テ醫ヲカロシメ思フベカラズ此書ハ唯  
偏國或急症又ハ旅人若ハ至貧ノ人ナド  
ノ為ニスルノミ  
一 病門ノ次第ハ萬病回春ニ隨フ然レ凡古  
方書ニ易簡方十キ病門ハ闕之卷末ニ雜

病門ヲ附ス是則春ニ載ガレ病ヲ集記ス  
一 諸方書ニ記ル處ノ藥方繁多ナリ然レ先  
今此書ニ載ル處ノ藥方ハ民家戸ニ有ル  
所ノ品ノミヲ載ス故ニ藥方多カラズ  
一 此書ニ載ル藥種四季戸ニ有ル品ヲ以ス  
春有テ夏無ク秋有テ冬無ノ類タトハバ  
瓜蒴ヲ治シ李果咳ヲ治ルノ類ハセズ  
兼テ修蓄ノ類タトハバ隔年曆瘧ヲ治ル

ノ類ハノセズ唯急ニ調フル藥品ノミヲ  
記ス  
一 生類ヲ殺シテ藥トスル類ハノセズ孫眞  
八ノ生ヲ去ルヲ遠シト云フ思フ故ナリ  
一 墮胎ノ藥ヲ載セズ夷堅志ニ白牡丹女墮  
胎ノ藥ヲ賣テ現ニ惡報ヲ受ト云ヘリ我  
儒モ亦不仁ノ事トス故ニノセズ  
一 古方或一竹二竹二舛三舛ト量目ス今一

二錢或一二蓋トス是專醫學正傳ノ例ニ  
 故フ  
 一此書童蒙兒女見安カラシメント思フ故  
 ニ國字俗言ヲ以テ記予不學廉忽ナリ過  
 ルヲ多カルヘシ後君子正之幸甚

袖珍仙方引用書目

外臺秘要	方勺泊宅編	摘玄方
初虞世必効方	癸辛雜志	雲林神效
醫宗必讀	明醫雜著	衛生易簡方
醫方大成	救急方	集靈方
食醫心鑑	魯府禁方	孟詵本草
種杏仙方	藏器本草	續十全方
余居士選奇方	事海文山	法生堂經驗方
近効方	仲景傷寒論	百一選方
李舜兵部手集	靈樞經	瀕湖集簡方



病源候論	唐韋迪獨行方	梅師集驗方
千金方	陸氏積德堂方	葛洪肘後方
冠氏衍義	古今醫統	南陽活人書
濟世秘覽	傷寒類要	婦人良方
本事方	本草綱目	楊起簡便方
生生編	陳氏經驗後方	醫書大全
奇効醫述	保嬰撮要	壽世保元
廣五行記	食鑑本草	九箴衛生方
蕪恭本草	已志	溫隱居海上方
名醫類按	道藏經註	物類相感志

范汪東陽方	太平聖惠方	傷寒槌法
食療本草	赤水玄珠	貞元廣利方
趙宜真濟急方	劉長春經驗方	證治準繩
邵真人經驗方	全幼心鑑	活人心統
張氏益奇疾方	證治要決	道藏經
危氏得効方	儒門事親	修真秘旨
傅心適用方	陳直奉親書	孫氏集驗方
嬰童百問	周憲王普濟方	楊氏家藏方
仁齋直指方	內經素問	加宜方
遜齋問覽	蘓頌圖經本草	蕭顯明梁史

御藥院方

醫學六要

繼洪澹寮方

延年方

周密澹然齋抄

朱端章家寶方

活幼口議

陳言三因方

類經

萬病回春

集玄方

醫林集要

子母秘錄

南史

延年秘錄

醫學入門

玉機微義

孫氏仁存方

晉殷產寶

丹臺玉案

楊氏產乳

朱氏集驗方

十全博効方

產書方

唐瑤經驗方

耀仙壽域方

熊大古冀越集

心傳方

甄權藥性論

譚氏小兒方

陳延之小品方

唐仲舉方

嬰孩寶鑑

小兒秘訣

幼幼新書

隨身備急方

外科精義

柰仲南永類方

醫學正傳

癘瘍機要

簡要濟衆

李樓奇方

傅氏活嬰方

外科正宗

吹劍續錄

正體類要

開寶本草

談楚翁方

吳曼扶壽精方

證類本草

北夢鎖言

資生經

聖濟總錄

徐伯玉方

大平御覽

鐵圍山叢談

口齒類要

陳日華經驗方

程克丹溪心法

古今秘驗方

斗問方	延齡至寶方	孫用和秘寶方
錢相公篋中方	濟世全書	金匱要畧
瑣碎錄	崔氏纂要	夷堅志
劉跋假日記	群談採餘	領要方
五行書	通變要法	丹溪怪病單
鍼灸聚英	甲し經	博物志
王氏農書		

書目終

袖珍仙方目錄

丁一 中風 風賊よりくるなり	丁二 傷寒 寒氣表より
丁四 感冒 風よりくるなり	丁四 中寒 寒氣よりくるなり
丁五 中暑 暑よりくるなり	丁七 食傷 食よりくるなり
丁七 中毒 何と食ておろしつゝ此所をてんかへ	
二十 痰 のどより痰がくるなり	三十 咳嗽 せきものなり
四十 瘡 皮膚よりくるなり	五十 痢病 大用血よりくるなり

七十 泄瀉 しやくわく ぬすぬすいんをさるなり

八十 霍亂 くわくらん くらうくらうこあけを

七 膈 かく ぐもりの通るなり

九 嘔吐 おうと えずあつて吐逆

一 呃逆 いつぎやく ちやくとのりなり

二 吞酸 とんさん ぐもりのいんを

二 饋糲 きうりやく ひひのくまひなり

三 氣鬱 きよく 氣のつとまり

三 痞 び ひひのつとまり

四 鼓脹 こちやう 絆足つひびく脹る

四 水腫 すいしゆ 一身とくくこれ

五 積 せき ひひのつとまり

六 黃疸 わうたん 物身黄なる病なり

七 吐血 とくけつ 血とくくなり

七 衄血 けつ 鼻血のちりなり

九 下血 げけつ 大便のあてさるなり

一 諸血 しよけつ 一身中づつとまりなり

一 小便血 せうべんけつ 痛き小便血

一 汗 あせ 春秋冬のちつ汗なり

二 眩暈 げんえん めまふ病なり

一 麻木 まぼく 身のちびも病なり

三 狂 きやう まらがひのりなり

四 癰 おう 俗云くらり病なり

四 健忘 けんわう 物忘れする病なり

五 驚悸 きやうき ろろあれなり

五 不寐 ふまい ねれぬ病なり

六 邪祟 じやくずい 物のちりなり

六 小便濁 せうべんじやく 小便濁る病なり

七世 遺精 秘してゐる内は精のこぼる

八世 遺尿 小便のこぼる

九世 大便不通 大便の通じぬ

十世 痔 尻の穴のむし

十一世 虫症 ゆくらぬ

十二世 鬚髮 こまかき

十三世 耳 かみ

七世 淋病 小便道にむし

八世 小便不通 小便の通じぬ

九世 大便不通 大便の通じぬ

十世 脱肛 尻の穴のむし

十一世 頭痛 頭のむし

十二世 面 かほのむし

十三世 鼻 鼻のむし

十四世 口舌 口のむし

十五世 眼目 目のむし

十六世 癰瘡 ふくらみ

十七世 脇痛 脇のむし

十八世 疝氣 腹のむし

十九世 血崩 血のむし

二十世 產前 子のむし

二十一世 牙齒 歯のむし

二十二世 咽喉 のど

二十三世 腹痛 腹のむし

二十四世 腰痛 腰のむし

二十五世 婦人經閉 月水の通じぬ

二十六世 帶下 帯のむし

二十七世 產後 子のむし

三六 乳病 りのやまひ

五六 小兒初生 せいのちうせい

六 不尿 ふせう

撮口 さうくち

六 臍瘡 せいそう

七 軟癩 なんらん

六 夜啼 やてい

四六 前陰 ぜんいん

五六 不乳 ふにゅう

五八 大小便不通 たうせうふんたう

六 臍風 せいふう

六 口瘡 くちそう

七 丹毒 たんどく

八 盤腸 ばんちやう

九六 語遲 ごち

九六 疳 かん

十 外科癰 げいけいおん

二七 便毒 べんどく

二 腫瘡 しゆそう

三七 癩風 らんふう

四七 諸瘡 しよそう

九六 驚 おどろ

九六 痘 たう

七 疔 ぢやう

二七 下疳 げかん

三七 疥瘡 せいそう

四七 厲風 れいふう

八七 杖瘡 じやうそう





切と浸て布切とあてりめちがくノ胸とあてり  
てより冷色バなかくか用ゆ

○中風腹痛よハ

素湯よ塩とそく用壺一痰を吐て早速

肘後方

○中風口噤らるるにハ

芥子をる醋茶碗よ二よ入一よの目介

冠氏衍義

○中風口噤らるるにハ

頷頰の下につけてより

○又右灰醋を炒てらなて泥のこくく頰よ

塗せぬゆをこくくよハ右よぬを右へゆかみする

冠氏衍義

○中風口噤斜て二年も三年も愈えらるるにハ

青松葉五五細剉絹の袋よ入酒五合入煎て

二合半よちりらる時松葉を取出してとて酒

古今医統

○中風眩よハ

蟬退しをゆきかきりかきぬ少し炒て粉にして



酒よそのひび

古今医統

○中風夢中の様はなりなり

香油香油多多生姜汁生姜汁多多等分等分合合

て少づて用てり

千金方

●傷寒

○熱熱つつくくくく頭痛頭痛よりみ

艾三々水茶碗艾三々水茶碗よ三々よ三々入入一一ののよよせんせん

ららひひててり

肘後方

○又方

酒よそのひび

○傷寒病付て二日三日以内

葱白葱白本細本細剉剉白粥白粥の中の中入入りり煮煮てて醋醋

少少入入てて食食べべりり汗汗出出ててり

濟生秘覽

●傷寒

○熱熱つつくくくく頭痛頭痛よりみ

艾三々水茶碗艾三々水茶碗よ三々よ三々入入一一ののよよせんせん

ららひひててり

肘後方

○又方

葱白葱白鬚鬚ととももよよききなな生姜生姜三三分分水水茶茶碗碗

よ三よ三々々入入一一ののよよせんせん

南陽先生書

○傷寒病付て二日三日以内

葱白葱白本細本細剉剉白粥白粥の中の中入入りり煮煮てて醋醋

少少入入てて食食べべりり汗汗出出ててり

濟生秘覽

○懷懷胎胎のの傷傷寒寒熱熱つつくく發發熱熱出出りりよよみ

艾艾五五々々酒酒茶茶碗碗二二三三のの水水入入一一ののよよせんせん

ららひひててり

傷寒類要

○又方



●中寒

寒氣よわりのなるなり

○本は寒氣よわりの唇青く卵縮六脈なきが

よしといふ

葱一把根と青之所とを切り捨白をわす

わづり脘の上よをもとて艾をて幾度も灸

すべし葱焼もばななく入て手足あわす

まのままで灸してより

南陽活人書

○又方

湯もて芥子をこき脘の中よこよひより

るり物の外より手拭と湯もつりてわす  
びべし冷也をこびく手拭と湯もつり  
わすびべし

楊起簡便方

○寒氣よわりの手足冷て腹痛よハ

艾五分あつき湯もひく脘の中に入れて

生生編

○又方

黒大豆五合炒て皮と捨酒茶碗よ三盃入

一盃よせん酒とのびべし

古今医統



○暑氣よわり咽渴さ死とせらるるは

路上扱土いぢり蒜あし等分とりたるは水みづ

くさくさくうのときくさくさく水みづを用もちせ

古今医統

○旅人又ハ農夫日よてて暑氣いあがりすぞ

死しとせらるるはまじけ其病人を日陰ひかげにつ

まゆさあとのけり糸いとを垂目向たむけの土つちと

脬はそのぐらり堤つゑのぐらりにとせ外ほか人ひとは病びょう

人の脬はその中なかへ小便せうべんをさそぐべしとせらるる

より

医書大全

○又方

生姜しょうがと蒜あしとを扱あ火かさ湯ゆ入いるくと

湯ゆとせに飲のむ

古今医統

●食傷

○一切いっせつの食傷しょくじょう

地漿水ぢじょうすい 目めれあうとせらるるとせらるる堀ほりてうれ

のみてより

本草

○一切いっせつの食傷しょくじょう腹痛ふくうは

塩湯しんゆ多おほくのそてより

奇効医述



黒大豆煎トてのびべー

本草

○又方

赤小豆せんトのびべー

本草

○又方

生蘿蔔ちうまがり汁飲てよー

本草

○焼酒多く飲て酔醒ざらよハ

病人と寐さそて豆腐を薄く切版れよ

本草

○焼酒酔て死ざらよハ

なぶをけて醒ろ

本草

汲てその水は病人の髪とひらけ手足よ

本草

○酒を過して眩くらよハ

石灰と醋とを丸ト用ざら

本草

○又方

五倍子女のそくらつくりとさあそこのみそ

本草

○一切の魚の毒にわたりよハ

黒大豆せんトのびべー

衛生方

○河豚の毒よわらうらよハ

胡麻の油のこてり

本草

○又方

黒大豆ヤ、ドのみをより

本草

○又方

地漿水 日のちゆうぬ地を二尺かくかりてうれ中へ  
ふと入くささるうのりうらより

本草

○一切の魚よ酔らるよハ

陳皮 人の 煎て飲てより

肘後方

○章魚蛤蜊烏賊 よれ 鱈魚の毒よわらうらよハ

醋小茶碗よ二盃のこてり

本草

○又方

胡麻油一盃のこてり

本草

○又方

蜀椒食てり

本草

○又方

胡椒の粉のこてり

本草

○蟹の毒よわらうらよハ





アムテリ

海上方

○一切の毒の毒よわりよるよハ

小便のよてり

時後方

○又方

地漿水

地のわらうらうら地を一天のまらて其申へ水とあつてよるよるり

のみてり

本草

○又方

金銀花

よるよるの

よるよるの

のよてり

己志

○柿李蒲葡萄柚林檎桃梅惣して一切の菓子ハ

毒よわりよるよハ

胡椒の粉白湯よてのびへ

道藏經

○一握の類の毒よわりよるよハ

生蘿蔔のやう汁のよてり或ハ食て

医統

生蘿蔔のやう汁のよてり

又食て

各医類案

○茶を多く飲して腹脹らむは

醋をのとしてや

○一切の薬に毒をあらわすは

毒食てや

痰

○一切の痰證は

塩湯のみてや

○痰切れぬは

○浮石粉にして白湯を飲ぶ

本草

物類相感志

千金方

外臺方

本草

○又方

五倍子

や

○又方

生姜をすりこぎ白湯を煮て

てや

○水のやうなる痰は

艾を常火で煎じて用ぶ

○一切の痰證久しく愈ざらば

本草

本草

解毒

本草

本草

陳皮ちんひ 四拾目水しじくめいすい 茶碗ちawan 五盃ごはい 入いれ てころく  
とせんトとせん つけつけ りり ああ なくなく かりかり つけつけ 粉こな けけ して  
泊宅編

かりて狂人のかりてり かりかり よよ りり よよ へ  
上々の茶ちや 梅子ばいし 等とう 分ぶん 水すい してし せんトと りり ひ  
摘玄方

● 咳嗽がいそう せいのせいの せいの

○ 咳初がいしつ 出い づづ りり 時とき

生姜しょうきやう 黒焼くろやき けけ してし 白湯はくたう してし 用もち してし ば

本草衍義

○ 咳がい やや まま ぶぶ りり よよ へ

生姜しょうきやう もも 多た 餅もち けけ りり 五ご 分ぶん づづ つつ 合あ 鍋なべ して  
よく煮に じてじ 熱あつ 湯たう 内うち よよ 食く してし けけ してし

初虞生必効方

○ 又方

浮石うきいし 粉こな けけ してし 湯たう してし 飲の んの だだ してし けけ してし

肘后方

蜜みつ 一ひと 盃はい 香油かうゆ 生なま 姜きやう 汁じゆ 右みぎ 等とう 分ぶん 火ひ してし とと りり 煮に じじ してし 煮に つつ めめ ぎぎ してし  
となとな りり けけ してし 用もち してし けけ してし

雲林神穀

○又方

生姜薄く切焙粉にして糯米れ食して癩  
令湯湯を用て湯

癩志

嗽やまざりよハ

生姜四拾目湯湯を用て湯其湯湯を行水

千金方

●瘡

瘡瘡の方なり

○瘡瘡毎日又ハ日ままと發まハ

生姜四々汁を絞梳入一夜外へ出て

夜露子うくせて其翌日早々に北の方を向  
ひて飲へ一其日落どハ再飲を一 易簡方

○又方

生姜の絞汁小茶碗を一盃飲ては 明医雜著

○又方

狗蠅一疋頭と翅とを除て蠟をて丸ト  
發日の朝冷酒をて飲てよ 医方大成

○又方

山と木の中をもろ茶碗を水二入

いせんと用てう

医宗必讀

○大便血痢病を紙紙に包包わくなるを焼焼てまけして下ゆまい

塩塩を紙紙に包包わくなるを焼焼てまけして粥よいじを食食てうう

急救方

○又方

五倍子五倍子 五分生五分生又五分五分ハ黒ハ黒燒燒よして已上已上ままぬぬ水水ままて丸しし赤赤くくううままハハ温酒温酒ままてのみみ白痢白痢ままハハ水水と酒と酒と等と等分分に

合合てのみみ水水のどくく下下りりままハハ食食の湯の湯ままて  
ののじじへへー

集靈

○赤白下痢赤白下痢ままハ

葱葱白粥白粥の中の中へ入へてよく煮煮てうままて

食医心鑑

○又方

生姜生姜をまぬぬ艾艾五五分分つつみみぬぬくくせせんんト

医統

○赤白下痢赤白下痢又又ハ泄瀉泄瀉或或ハ心腹心腹のやううとと痔血痔血

とほり方

艾きる 生姜三分 醋と水と等分ふんに  
一ていよんト用てりんより

医統

○痢病不食りんよりふハ

山藥五分 生又五分 八炒二色とりにつこ  
くさく、食れ湯よてのじじ

衛生易簡方

○又方

糯米半合 生姜のちり汁少く入炒粉ふよ  
して白湯よて用てはし

魯府禁方

○又方

梅子いモツ核まと捨上ま々れ茶ちをよとこみ食め  
醋と湯と等分と合あてのてはし

医統

○又方

上々の煎茶ちのてよりり  
痢病り愈いて後不食ふよりまハ

孟詵本草

赤小豆あ煮にて食くてりより

医統

○小兒せうの痢病りよりまハ

雞子湯けいよ煮ゆて白しろこと捨ま黄わうをりとしり

どろりとしりくさるる生姜のちぢり汁を月廿  
二三日茶とのいじぐは

種杏仙方

●泄瀉

水のどろくさるるをみかり

○他國へゆきて水うつり或ハ旅の中に腹を

すハ

鞋の底よりぬりぬるを水よりさら

藏否本草

てこのみきてより

○暴入瀉痢すハ

百草霜

はやくまの食れ湯よてのりて

續々全方

○又方

艾も又生薑三分つものどろくせんト

生生編

ゆらいてより

○夏の中水のどろく腹をどろくすハ

五倍子女のどろくする時粉にして白湯

余居士選奇方

て用てより

○小兒腹下を暖くく大さなるハ

多く垢の付く着物を四五寸切て水



て常のこくせんど用へ

千金方

●霍乱

○霍乱吐瀉せざるよハ

地漿水 此と二尺ありありの中へ水とへくこよううしりやう

小茶碗

二三盃のみそてり

千金方

○吐瀉下りどろよハ

釜の底ハ墨五分竈の口ハ墨五分白湯と至極焚して酌上くすろろり百度して彼二色ハ墨を入れてのこしては

経験方

西村正衛圖書

○又方

屋根裏へ下こころ煉五分どろりわろこ白湯よそのみそてり

衛生易簡方

○又方

道一持より破草鞋一そく鼻緒の所と一寸どろり切捨水として二三度洗てのり湯よそ

事海文山

○腹痛て吐瀉もせざるよハ

塩湯を多くのことてり

本草

○又方

塩とわらうわらう炒炒て布布に包包肢肢背背とわらうわらうては

救急方

○又方

生姜生姜を水水と常常に煎煎用用ては

肘後方

○又方

石灰石灰五分五分醋醋とて飲飲ては

摘玄方

○吐逆吐逆

やまざりやまざりよハ  
糯米粉糯米粉ににて水水とて飲飲べ

医統

○又方

艾艾を水水と常常に煎煎用用ては

古今医統

○乾嘔乾嘔

やまざりやまざりよハ  
薤葉水薤葉水よせんよせんとらへ

千金方

●嘔吐嘔吐 ぶづぶづとわらとわらて吐逆吐逆とらへ

○嘔嘔やまざりやまざりよハ

白胡麻白胡麻を水水と胡麻油胡麻油茶碗茶碗二二こいへこいへとては

近効方

○又方

生姜生姜を醋醋茶碗茶碗一一三三盃盃入入一一盃盃煎煎用用ては

食医心鑑



煎ト小麦こむぎよく煮に方時汁ときじゆをのびへー又昆布こんぶ一切いっけつ口くち入いれて常じょう昆布こんぶ味あじをのこむへー

医統

○又方

鬲くわい年ねん炊た米まい 去年こぞの行ゆき道明寺だうめいじ 急きゆう方かた流川りゅうせんの  
水みづまで粥かゆのこ煮にて上湯うわゆを飲のへー

医統

○又方

生韭せいさいのこ絞り汁しぼりじゆ毎日まいにち小茶碗せうちawanよいいどく  
のみてうー

名選類聚

● 呃逆いっさく ちやくりのせき

○呃逆いっさく やまさらりよい

帟こすり燃もを鼻はなへい嚏くそしてうー

聖道經

○又方

生姜汁しょうじゆ背せよぬつてうー

本草

○又方

竹筍たけのこ 竹たけのこをさらりめをけづり捨て湯よてちへー  
ゆらひてうー

本草

○又方

柿かき蒂てい 柿かきのこのつこもり 梅うめ干かんをつ水みづ茶ちや碗awanよい

一孟人六分よんんと用毎一

医統

○又方

川椒の粉醋くわいせつして丸じゆん白湯はくたうまで用もちてよ

医統

●吞酸

すきおらむのいごとおのやむしんあり

○醋すきは、おらむい出いてやまざりよハ

生蒜なまにんにく葡萄ぶどういづく食たてよ

集簡方

○又方

頭の垢水あかみづよしてのみてよ

本草

●饑雜

ひなのくくまひあり

○胸心むねこころあきさよハ

醋すき小茶せうぢや碗わんよ一孟いちぼんのりてよ

本草

●氣鬱

○氣きの鬱う一いちくろりよハ

赤小豆あかあずき煮ゆて食たハ氣きと散さんす

本草

○又方

黒大豆くろあずき煮ゆて食たて中ちゆうを調てう氣きと下げ次じ

本草

○胸むね冷ひやて氣きのちりよハ

生薑なまがしやう食たてよ

本草

○又方

蜀椒食てう

本草

○又方

蘿蔔食てう

種杏仙方

●痞

ひらひらのうえなり

○心腹痞着て痛くふるとすりよハ

塩を水とせんでのびて

梅師方

○本に腹痞瘥てハ又痞よハ

菲の志より汁のそてう

唐書獨行方

○飲食とて腹痞よハ

正しくかこまり引息を脘の下まを

け又勢息を脘の下よりおすのれ

病源候論

よ四十息をれを愈

●鼓脹

大なる腹なり

○腹腫て大なりたりたけハ鼓のう鳴よハ

蒜の根皮を去て綿よ包なりやあつ

炒て大便道へ入冷せハ又易楽度入て

りし大便通せさる病よめくの

びくびくしてう

衛生易簡方

○又方

生薑とあわぐ火よわづりて綿につみ大便  
道へ入冷れど又よてつらめ入ては

梅師方

●水腫 一身とくくくればる病なり

○五體手足悉腫 ころよハ

黒大豆茶碗二一盃水茶碗二五盃酒茶碗

二五盃入三盃煎用てう

千金方

○又方

黒大豆水よて煎用てう

范汪方

○風腫 ころれいふころよハ

牛房の實もろ白湯よて飲せ

聖惠方

○足腫 ころよハ

葱のせんト汁よてころよ  
漬洗て

韋宙獨行方

○率に陰腫 ころよハ

牛の糞黒焼よて酒よてほけて

梅師方

よて乾バ又つてう

●積

ひらくにさまりあつていひなり

○胸腹ひらに積つのうさまりあつて痛いみハ

毎日醋す少すくづつのとてふー

本草

○又方

昆布こんぶと常じょうに食くてふー

本草

○又方

蜀椒しやくけう食くてふー

本草

○又方

浮石うきいし粉こないて白湯さかよて飲のては

本草

○食物しょくぶつをて積つとまり痛いみハ

赤米あかこめを煮

梁上塵りやうじやうじんうのひりりり飲のてふー

本草

●黃疸わうたん せが黄わうより病やまなり

○一身いっしん皆みな黄わうより小便せうべんも黄わうよりなりハ

生姜しやうがよて惣身そうみとすべーいつととをたす

黄色退わうしきたいこ愈い

傷寒わうかん秘法

○又方

乱髮らんぱつ男女なんにょのぬけり黒焼くろやきにてをたす

毎日本水まいじつみづよて服のべー

时后方



○又方

柳の木をえんどのひび

外臺秘要

○又方

梅樹根粉りて酒よて飲せ

食療本草

○又方

蘿菈實粉りて白湯よて飲ては

古今医統

○又方

生蘿菈炒粉りてきとづて白湯よて  
用てり

赤水玄珠

●吐血 血をくきり

○吐血 やまごりよハ

伏龍肝 下のやけつらきり 粉よてを  
水よてのちてり

廣利方

○又方

鍋墨水よてのちてり

濟急方

○又方

●艾水よてえんどの用べり  
血 鼻血のちり

千金方

○鼻より血出て止らるるは

花よりおどたの足と水よひうへ右より  
おはれ足とひうへてうへ

本草

○又方

伏龍肝くまどりの肝の涎のやけつらを乃水よて  
のろてうへ

廣方

○又方

百草霜ふくろし糯米こむぎと煮る湯よてのろてうへ  
まらりにとる

劉長春經驗方

○又方

艾水いすいよてせんどのろ或ハ鼻のわをへ  
艾煎汁いせんじゅうを入筆の抽よて吹ては

聖惠方

○又方

五倍子ごばいしのろてうへ  
鼻のわをへ

衛生易簡方

○又方

生蘿蔔なまごぼうのろてうへ  
汁鼻の孔へよこ入  
てうへ

壽世保元



○大便のあつとさつに血乃下ゆえハ

百霜草 武々 食の湯よ入れ一煎ハ

出して夜露よそし一翌日空心よ

服してし

邵真人經驗方

○又方

艾生姜 等分 水よてつひのぐとくせ

りひてし

千金方

○又方

五倍子 女のくろりつる樹

食の湯よて

のみてし

全効心鑑

○又方

黒大豆 炒焦粉よして酒よ入る

煎大豆を去て酒つり飲ては

活人心統

○又方

小豆をぬ粉にして冷あつて用

梅師方

● 諸血 一身の中何方よりあつと

○ 惣身の毛の竅より血おして止るよハ

生薑のちり汁のこすり

奇痰方

○又方

乱髪くまのちり 黒焼くろやきよりしてつぐつぐ又汁あじ計か

鼻の孔へ吹入ふきいれてり

喉疾要方

○口臭耳前陰後陰より一度は血ちありまハ

生薑せいしょう葡萄ぶどうのおり汁あじ茶碗ちawanより一ひといのこ

くすりくすりよりまとまり

譯石筆

○一切のち血ちけつは

乱髪らんぱつ ちりちりちりちり 黒焼くろやきよりして水みづより

のみなのみな 聖意方

小便血せうべんけつ 痛いたみく小便せうべんは血ちありちり

○小便の後せうべんごは血ち出でるまハ

乾柿かんし ちりちりちりちりよりして黒焼くろやきよりして食くの湯ゆ

よてのみてり

臣鏡

○又方

胡麻こま 式しき々々粉こなにして水みづ茶碗ちawanより二ふた盃は入い浸ひて

翌日あした早朝さうしやうより成程なりほど熱あつく暖あたたのみまはし

千金方

○又方

醋茶碗ニ一盃ニ塩五分入煎飲ては

廣利方

○又方

五倍子女のもの梅干の肉酒を合

よして用てす

集簡方

●汗春秋冬の時の使もて汗を

○一切の汗は用てす

小麥黄色炒て五分椒目五分水茶碗二盃半入七分は一夜外へ一夜露まらしめのみてす

救急方

○又方

五倍子津よて移り頭の中へ  
一盃入紙よてまらしめてす

集簡方

○目の覺てある汗をす

糯米黄色炒粉よして布袋入汗のか  
らしめてす

道藏經

○盗汗やまらぬ方

既に麻と少し腹をまらぬ方  
餅を食て湯水とのまずして卧すべ

二三日して治す

医統

●眩暈 めのまゝ病あり

○眩めまやうよてあつらふくくもりよハ

生姜しょうしょうをすり汁茶碗ちawan二盃飲のてはし

本草

○又方

蝉退せんでいわいのめけりうのりしりく粉こなりてまぬ

食けの湯ゆよてのこてり

医鏡

●麻木まぼくふいれてむくむく熱が本のこくもり

○惣身麻そうしんまてまのやうようやうようよハ

芥子の粉醋かいしのこなすいよてとらめりて葱ねぎは

濟生秘覽

○胸むねまじりれうりよハ

葱ねぎ白しろと煮ゆて多食おほくてあり

危氏方

○五體ごたいしづく痺しびらうりよハ

胡椒こしょう一撮いちさつ葱ねぎ白しろ三本細切塩しほ一撮小麦粉こむぎこな合あて

酒茶碗しよちawanよ二盃醋茶碗すいちawanよ二盃入銅鍋どうなべよて

わつくわてりて痺しびらう所ところをじとを

汗あせ出て愈なほ一兩日風かぜよわらぬやうよて

医統

●狂くるこらぐいやまひつう

○狂乱してあぐま

伏龍肝くまの下の灰の粉をしてそを水  
よてのみて

千金方

○又方

人の屎黒燒じて酒よて用む

千金方

○又方

鐵漿鉄のつる

茶碗二盃用ては

医統

○笑て晝夜やまどは狂よハ

塩をむむどあくくやど燒て河水よて

一度は用金一痰と吐てり

儒門事親

○一切乃狂氣よハ

鼻の下ハ溝の真中よハ社冬とれを忽に  
正氣よりを圍わるを合せ

医統



●痛俗よ云くつらやり

○痛症ちりて久く成りハ愈ぬりのちり也  
初て發らるハ兩のもれ大指を二が一所よを



てくろく二女の指の屈と申すの四所へくろく  
よ灸てぶし丸は圖わり見合なり



黒の下灸て

医統

●健忘 物忘れする病なり

○くろくくと物忘れするは

石菖蒲の根毎日食て

医統

○又方

戊子日 桃枝二寸切て枕の中へ入置て枕を

とれを物忘れ

聖惠方

○又方

七月七日蜘蛛一疋とりて我衣裳の間へハ  
衣裳と入り箱に入れ中へ入置て人よる  
とるかこれ火目ぐりの後一切乃事

わとれず

聖惠方

●敬馬悸 くらたらのくすましむどく病なり

○常 物おびえし何とく恐しとやうなハ

胡麻油毎日少宛のてよ

本草

●不寐 仲しとれ病なり

○何の、りしなりとよ夜寐られざるは

燈心水にてせん下のび下

集簡方

○晝夜ともに寐られざるは

新さ布切と火よて焚くわがら目の工を

いとわたりて又大豆とわらくひて袋に

入枕して寐れを其す寐らざるは

枕の中れ大豆冷れど又入てわらくひ下

二三日如此とれどすとと愈

肘後方

●邪祟

○一切の邪鬼妖魅野狐のたぐひをにととられぬ

やまひよ

桃奴 桃の木の梢に落どして久し粉にして

酒よて用てよう

医統

○又方

おひれ大指二を纏よてらる 凡由四所の角

灸してやう灸の仕やう痛 此四丁目

圖わり足合とべ

○又方

室むろは向むかひて 難たがひ如此このごとく指さして書かき魚うし一ひと九龍くわんりゅう

符ふとつふ是これなり早速すみり

種杏仙方

●小便濁せうべんじやく 小便せうべんの濁じやくる病びょうなり

○小便白く濁りよハ

冬瓜とうかの實じやく炒あぶて粉こなにして空心くうしんよ白湯はくたうよく

用もちてり

道藏經方

○腎虚じんじよして小便濁せうべんじやくるよ

韭かやの實じやく炒あぶ粉こなにして食前じやくまへよ酒さけよてのみて

聖惠方

●遺精

○男女なんにょとも夢ゆめと見て精汁せいじゆ泄せるよハ

韭かやの實じやく生なまよて世粒せりやく空心くうしんよ塩湯しんたうよてのじ

藏器本草

○腎虚じんじよして夢ゆめよ精泄せいせるよハ

韭かやの實じやく式しき女にょ少せう炒あぶ粉こなにして食前じやくまへ

大平聖惠方

○又方

山藥ヤマノイモをカ葱ネギ白シロ五分五分塩シホ少少し已や上上三色三色酒酒れ  
中中は入いりく煮煮る時時酒酒ももに飲のてよ 赤水赤水玄珠玄珠

●淋病

○熱淋熱淋 腹腹の中中はぬつわうて 血淋血淋 小便小便は血血おて 淋痛淋痛  
赤小豆赤小豆三分三分炒炒粉粉よよして葱葱一本一本酒酒の中中は  
入いれ煮煮爛爛くくののみみててよよ 修真秘旨

○急淋急淋 陰腫陰腫くくりよよハ 外臺

○小便小便渋痛渋痛よよハ 葱煨葱煨杵爛杵爛くくして勝勝れ上上よよ付付てよよ

葱葱白皮白皮赤赤と一一寸寸切切て勝勝れ上上よよととてて七七

壯壯灸灸くくててよよ 經驗方

○石淋石淋よよハ 小便小便の中中は砂砂ののごとごとくくなり物物いいずずかり

浮石浮石粉粉けけて水水醋醋等等分分よ入いれれててよよ 傳心適用方

○又方 乱髮乱髮黒燒黒燒よよして水水よよて用用てよよ 肘後方

○血淋血淋よよハ 竹竹節節の青青皮皮ををけけぎぎりり搗搗 五五匁匁水水茶茶碗碗よ

竹竹節節の青青皮皮ををけけぎぎりり搗搗 五五匁匁水水茶茶碗碗よ

二盃入一盃は煎空心は用は

集驗方

○老人の淋病は

小麥拾五燈心五分水茶碗二こい入

こいよせんト用てより

奉親書

●遺尿 小便たるをみり

○寐て居る内は小便をどとらざるよハ

白紙を枚其病人の寐る下にちりせし

うせその白紙は小便くろやうけりて

日取中黒焼はて酒を用ては

医統

○又方

五倍子 女のこころうらうら 五分皮五分ハ黒焼

にして已上を粉りて糊よて丸ト食

嬰童百問

●小便不通 小便通せざる病なり

○小便通せざるよハ

梁上塵 やねの板の 二撮 うらうら

いしより

外臺秘要

○又方

濡らした紙に塩をつけて成程よく焼いて少許  
小便のおろしへ吹入れてよし

普濟方

○又方

葱白一把炒わくわくと晴の下を度く

本事方

○小便なくおんぞしておど痛みハ

古き筆の毛の取づり黒焼に水よ

外臺

● 大便不通 大便つらきをさるなり

○大便通せざ心わらさよハ

胡麻米と等分合粥煮て食バ通  
むらかり

肘後方

○又方

蜜五兩銅鍋よてとろくと炒つりひと  
まのしり時かきくまらめ尻の穴の内へ入  
るべし大便通せんとおんぞ出まらる時  
の蜜をぬき

仲景傷寒論

●大小便閉 大便小便方ともに通せざるなり

○雄鼠屎 ねじり粉よして脘の中へ水  
よてつくれを忽通せざるなり

普濟方

○又方

塩を酒よてとこ脘の中よつり又塩水を  
尻の穴れ中へ少く吹入又塩水と少く  
塗し妙よ通せざるなり

家藏方

●痔

○痔おろりて痛まハ

胡麻と煎し洗てり

本草

○又方

五倍子 煎洗てり

直指方

○痔血

小豆を酒よて煮酒を炒りて乾時粉  
して酒よてのびべり

肘後方

○又方

葱白湯よてえんじ洗てり

外臺

○又方

鮮を煮て飲てう

食医心鑑

○又方

樞の實つゝは食てう

經験方

●脱肛 尻の穴をれが痛病なり

○脱肛痛甚し

梁上塵 やねの上の粉の 鼠屎 ねずみの糞 二色を火に

拵急方

焼薰トてう

○又方

石灰煖く焼給まつみ其上に座して

○又方 冷れをなぐわてあかしてよ

聖惠方

○又方

五倍子 あめをわらつる時 百草霜 あか 等分粉り

普濟方

て醋よてとさ鳥の羽よていじこころへ  
つけてう

○痢病 びり 脱肛 だつこう ぬらふ

塩をわつて炒て焙まつみそのうへに座して

肘後方

●虫症 むし け腰のしんり



○虫腹と痛め顔の色紅く唇赤く口より水を吐くハ  
艾三白常れごとく見用てり  
肘後方

○又方

小麥の粉白湯よてのみそり  
本草

○又方

蜀椒酒よてのみそり  
本草

○又方

樞乃實酒よてのみそり  
本草

○又方

○塩湯のみそり  
本草

●頭痛 つぎの痛り

○一切の頭痛

生薑薑のちり汁少一づり鼻に孔へ吹  
へてより右をり痛まハ右の鼻へ吹入る痛  
まハ左の鼻へ吹入る右ともま痛まハ左方  
此鼻の孔へ吹入てり  
加宣方

○又方

大豆よく炒て酒よ漬又大豆を湯煮して

此方等分よまもせありを毎日七日の  
同らいてより

千金方

○飲酒頭痛

竹茹 竹の茹さぶとけらう 五女雞子とつ  
つ〇ハ〜くせんト用てより

千金方

○腦痛

桃の葉を多く集て枕よみてよし

醫齊問覽

●鬚髮

白髮抜て黒くせんとせよ

本草

生姜の皮拾々胡麻油よく煎泥の如く  
白髪ぬけらるあ〜つ〜を〜三日以後  
黒くしゆり

蘇頌圖經本草

○髪を黒くせんとはん

油と醋と等分よ合黒大豆と煮てよく  
煮ら時黒大豆と取出し油とどろく  
とろやど移りつり髪よつられを一月  
のうちに髪もく黒くする

千金方

○又方

乱髮乱髮のぬけり 洗洗て 胡麻胡麻の油油よて  
見見トつり 乾時乾時粉粉ほりて 油油よて 移移りて  
髪髪よつらんを 髪髪よく 髪髪よく 髪髪よく

聖惠方

○又方

槐子槐子 むんちの 実実なり 常常に 服服バ 髪髪髪髪白白  
髪髪かく 年年老老ても 髪髪よく 髪髪よく

梁書

●面面 うその やまひ あり

○面上面上よ 出来出来らる 諸瘡諸瘡よハ

胡麻胡麻嚼嚼て つりて 油油

外臺

○又方

艾艾式式の 醋醋よて むんト 比比め 汁汁を 貼貼て

御藥院方

○面面搔搔や 瘡瘡つ さうらよハ

生姜生姜の 汁汁よて 白粉白粉を 擦擦つりて

医学八要

○面面よ 疔疔目目のお 出来出来らるよハ

艾艾よて 三壯三壯灸灸して 油油

聖惠方

○腮腫腮腫らるよハ

赤小豆粉あかあずまこに酢すを添そてよし 赤水玄珠

● 耳みみ

○ 聾耳汁そうじゆおろよハ

伏龍肝ふくりゅうかん くまじりつれ灰の綿わたを包くるて耳みみへ入いれ

目めよ三度さんど入いてより

聖惠方

○ 耳腫痛みみはれよハ

五倍子ごばいし かたもろろつら海うみ冷水れいすいよてととせぬる也

りしまわりをれりよハ粉こなよこつらつら

てより

海上名方

○ 聾耳膿そうじゆ生なりよハ

五倍子ごばいし 女のちぢみつくろ海 耳みみの中なかへ入いれ

普濟方

○ 又方

故綿こわた黒燒くろやきよして綿わたよほくみ耳みみの中なかへ

聖惠方

○ 耳鳴みみなり或ハ卒すに痛いたよハ

塩しほわくめじり枕まくらとよこし冷ひやれど之

わくめりてより

時後方

○耳痛よハ

砥よて小刀を磨砥の上よ黒くかりし  
氣の水少耳の中へ入てり

赤水玉珠

○一切の虫耳の中へ入てりよハ

胡麻油ゴマノアブラじり耳の中へ入てり

医統

●鼻

○風氣カゼしてかくて鼻塞ハナムケしりよハ

梁上塵リョウジョウジンのアノ上ノのノ鼻の中へ入てり

普濟方

○又方

釜の底に墨五分水よて飲てり

普濟方

○鼻の中より小指のぶくちりぬか末で痛よハ

千金方

○鼻赤くかりしりよハ

常に塩シホめがけ付てり

直指方

○何の事ナニカしかくて鼻柱痛よハ

硫黄リウワウのアノ末ノをアノ粉コにアノ冷水レイスイよて

澹寮方

● 口舌 口舌の病あり

○ 口の中一切の瘡腫物あり

五倍子 女のちんちんを焼く 口の中を焼く

○ 口の中赤爛して痛あり

生薑 薑汁を口の中に入れておく

瀕湖集方

○ 又方

生姜のちんちん汁を口の中に入れておく

本草

○ 舌より血出あり

小豆粉に水を加えて煎じて飲む

○ 卒に舌腫て痛あり

金の下に墨酒を塗る

○ 小兒口瘡あり

琥珀を水で煮て飲む

又此方の足の裏に塗る

● 牙齒

○ 齒齲より血出あり

危氏得効方

百草霜とらつてう

集簡方

○又方

五倍子かのくわつら黒焼くろやきしてはこれぞ  
くらまらやじ

衛生易簡方

○牙痛くはいたみよハ

壁土粉かきりて塩しほ等分ひと入りく炒あ右痛みぎいたみよハ右  
の鼻はなの中へ吹ふ入い左痛ひだりいたみよハ左鼻ひだりはなの中へさ  
入いてう

普濟方

○又方

胡麻ごまをぬ水みづとてうのくくせんいよ  
含嗽くわんそうしてう

肘後方

○又方

黑豆くろまめ一撮ひとしほ葱ねぎ白しろ三本さんぽん艾あし一握ひとにぎ川椒せんじょう四十粒しじゅうしりゅう水みづ茶ちや  
碗わん二盃にさい入い一盃ひとさい煎せん暖嗽ぬるそうしてう

医統

○蟲むし歯痛はいたみよハ

艾あしを火いとて焼や其煙そのけと鼻はなの中なかへ入口いれぐちより  
其煙そのけを吐出はきだしてう

普濟方

○又方

鼠粘子ミシロノコ炒水ミシロノコと煎ミシロノコトウミシロノコ嗽ミシロノコして

延年方

○又方

石灰砂糖等石灰砂糖等分石灰砂糖等蟲齒の孔の中へ入石灰砂糖等て

普濟方

○又方

石菖蒲の根咬爛石菖蒲の根咬爛して蟲齒の孔の中へ入石菖蒲の根咬爛て

医統

○又方

綠血緑血黒燒黒燒して粉緑血にして擦緑血はけて

医統

○牙齒牙齒に牙齒或牙齒ハ牙齒ウ牙齒ミ牙齒コ牙齒ル牙齒ハ

黒大豆酒黒大豆酒よ黒大豆酒そ黒大豆酒え黒大豆酒ん黒大豆酒ど黒大豆酒と黒大豆酒び黒大豆酒く黒大豆酒口黒大豆酒よ黒大豆酒く

周密澤然齋抄

みてみてより

○又方

赤小豆粉赤小豆粉り赤小豆粉て齒赤小豆粉よ赤小豆粉こ赤小豆粉り赤小豆粉め赤小豆粉り赤小豆粉又赤小豆粉ハ

家寶方

○唇裂唇裂衣唇裂い唇裂し唇裂よ唇裂ハ



青皮 ミクツノ樹皮 くらやきりてつり

医学六要

●眼目 目のやまひ

○眼暴赤腫痛赤腫痛よみ

百年已上の古銭古銭もて生姜生姜とこまげて古

銭の耳耳汁汁をつけて眼眼もとりつけては

私云百年以上の古銭は六枚あり  
野矢の丸の病をえわれはよりくへ

宗奭本草

○又方

豆腐湯煮豆腐湯煮して眼の上眼の上にのせ置置てよ

本草

○眼腫火のどくやめさひよみ

本草

焼酒焼酒もてあつてよ

本草

○又方

黒大豆煮黒大豆煮てやうよ入眼胞眼胞のうへかてあ

本草

○眼何となく痛痛よみ

布切布切を湯湯に浸浸わしてめ眼胞眼胞の上上をちてあ

とろ又大豆大豆を蒸蒸わつてやうよいれ

枕枕とてやう

聖惠方

○淚多くぬるよハ

塩と眼よりとりつけ冷水にて洗はば **范汪方**

○眼赤く涙多くぬるよハ

女の乳をとりつけたり **本草**

○眼の中に翳出来たりよハ

塩をとりつけたり **直指方**

○倒睫痛よハ

毛をぬき捨て血を翳して人の身よわり

風をとりつけたり **本草**

○小兒目の中は翳出来たりよハ

燈心と塩を付けて目よりぬきたり **活効口議**

○雀目よハ

地膚子をとりつけたり **本草**

○又方

生姜の末を汁にて洗てり **医学六要**

○又方

焼酒をそわらひてより **医学六要**

●咽喉のどれやまひたり

○咽喉一切の痛いは、

胡麻炒粉ごまあらいにて白湯さゆを飲のべし

三因方

○喉腫痛のど腫れ食たべものあひあくあは、

菘す柸びを酒さけに漬ひけし、

医統

○喉痺のどは、

足の三里あしを灸あはせしむ

類經

○又方

醋すのりて

萬病回春

●瘰癧れい癧り 瘰癧れい癧り

○一切の瘰癧れい癧りは用もちひ

牛皮油うしひ鞋底くつぞのりを煮ゆき、

集玄方

○又方

上う々々昆布こんぷをわらひ塩しほ氣けのなまをくくみ  
して醋すをつけ、口くちより吐はき、

醫林集要

●腹痛はら痛いたみ

○卒いに肢痛あし痛いたみ

桂のなれ石の上のやうりれやうけうを  
こすのみにてより  
藏器本草

○又方  
白砂糖をよ酒茶碗二盃入一盃よん  
のこてより  
子母秘録

○又方  
塩湯多くのみてより  
古今医統  
道藏經

○又方  
胡椒わらう酒よのみてより  
食療本草

脇痛 脇腹よひ

○右よてしをよてし脇腹痛よハ  
黒大豆式々炒て酒茶碗二盃入一盃  
せんト用てより  
肘后方

○又方  
葱よてし艾よてし菲よてし葉よてし  
湯よてわらわら痛よと封煖ては  
医鏡

○腰痛 起居一難よハ

胡麻香油炒粉すりこぎして温酒ぬるまじ或ハ生姜湯しょうじやうとうするのとてり

○又方

黒大豆くろまめ五合水ごがうみづまで煮わくかりとまてり入痛いれいし下したわそく熨ぬてり

延年秘録

○腰背腫痛こしせきしむハ

芥子粉酒かいしここなまでとて貼はりてり

摘玄方

○何なにとを志しれを腰痛こしハ

香油かうあぶら 胡麻の油こまのあぶらを少しすこし飲のてはし

南史

○懷妊くわいにんの女腰痛おんなこしハ

大豆酒まめさけまで煮て空心くわんこころよのろとほ

心鑑

●疝氣せんき

○一切いっけつの疝氣せんきハ

塩しほわらうわらうやとやと焚くわく炒あぶ縮ちぢままつつらら痛いたハハ

玉機微義

○又方

葱白そうびやく一握泥いちぐわつどろののここくく拵しなくく麻あしののろろとととして其上そのうへよよ灸しゆてり

玉機微義

○疝氣發して心腹腰痛よハ

胡桃黒焼けて酒そのみそよ

本草

○疝氣腰痛よハ

雞子黄なる石と白湯とを飲てよ

本草

○又方

赤小豆をんとのみてりー煮て食て

本草

○常ニ疝氣あつ人女は會て陰囊へくくあつ痛くさくさくと死しすりよハ

○又竹筍 竹の葉を煮てくろくまて 或は水に煮て

○小兒乃疝氣よハ

胡桃をドのみそりー

本草

婦人門

●經閉

胎水の通せよるりかり

○經水通せよと二三箇月よりりて通せよるりよハ

牛房と細よ判てひ袋よ入酒れ中に五日

医学入門

浸る毎時空心は酒さりのびべー 普濟方

○經水二三年も通せずと腰肢痛寒熱往來するは  
芥子の粉式を熱酒にて食前よのこて

●血崩  
月水より先にちひうく通して

○經水率よちひうく通してしまざらよハ

○乱髪うねちり綿等分黒燒ちて百草  
霜等分よ合わくつる酒を飲ては 本草

○又方 本草

椒目酒よそのみちより 證治準繩

●帶下  
ちりちりちりちり

○赤白帶下よハ

大豆酒よそえんどのみちより 心鏡

○又方

椒目粉りて酒よそのみちより 本草

○又方

糯米蜀椒等分粉りて糊よ醋よまぜて  
丸一のこてより 本草

浸る毎時空心は酒さりのびべー 普濟方

○經水二三年も通せずと腰肢痛寒熱往來するは  
芥子の粉式を熱酒にて食前よのこて

仁存方

●血崩  
月水よりのにちひうくく通すと

○經水率よちひうくく通すとたまざらよハ

○乱髪うみぢり綿等分黒燒ちて百草  
霜等分よ合わくく酒を飲ては 本草

○又方 本草

椒目酒よそのみちより 證治準繩

●帶下  
ちうらまざらもち

○赤白帶下よハ

大豆酒よそえんどのみちより 心鏡

○又方

椒目粉りて酒よそのみちより 本草

○又方

糯米蜀椒等分粉りて糊よ醋よまぜて  
丸一のこてより 本草



○又方

蕎麥粉せうまふ雞子清けいしよを丸がんとして五十粒ごじゅうりゅうづ  
白湯さゆとして用もちてより

種香仙方

○又方

竹茹ちくじよ 竹の皮ちくのかわをさうりして少すくし火かを  
わがり粉こなとして一度いちどをさうりて白湯さゆにて  
のとしてより

普濟方

●産前

○懷妊くわいにんの内うちは風引かぜひきよりよハ

伏龍肝ふくりゅうかん

龍の肝りゅうのかんをさうりて

白湯さゆとしてより

傷寒類要

○懷妊くわいにんの内うち何なにもむきんに腹痛ふくうよハ

塩しほ一撮いちさつ赤あかく焼酒やまじゆをさうりて飲のてよ

産寶

○懷妊くわいにんの内うち腰痛こしよハ

艾酒あゐしゆをさうりてより

子母秘録

○懷妊くわいにんの内うち下血げけつやまさらよハ

艾酒あゐしゆをさうりてより

時後方

○懷妊くわいにんの内うち經水けいすい通とほりよハ

赤小豆粉あかあずまこにして酒さけをそき入いれて飲のては 千金方

○胎内たうないの子こ動うごて胸むねまでつこさ上げ痛いたまハ

艾醋あじをそき入いれて飲のては

子母秘録

○又方

祭上塵まつりかみ やねのつれ桁たてのたの 龜突墨 金丸 中のへそ

のやうのやうなり 赤の墨右二色みぎにいろ等ら分ぶん酒さけを飲のては 千金方

○胎内たうないの子こ哭なまハ

鼠穴ねずみあな土つち一ひと塊かたまり水みづをそき入いれて飲のては

種香仙方

○又方

其姓婦そのせいふ腰こしとひりて扱あつかを冷ひやまするまを

を忽たち止とめ

丹臺玉案

○胎内たうないの子こ動うごて下血げけつをうまるまハ

葱白しょうはく中ちゆう本水ほんみづを濃こえんどをののびびぎぎ

子胎内こたうないを死したれを自みづからら又また死したれを

何なにのなんししをくくままらら一ひと夜よのなんびびてて効き

かかハハ再またののびびぎぎ

深師方

○六月七月ろくがつしちがつ乃すなはち胎動たうどうて痛いたまののいいくくままハ

葱白水しょうはくみづをそき入いれて飲のては

楊氏産乳

○又方

鯉と煮て食てり

種杏仙方

○子墮しして血下るまは

五倍子女のふろりつるとき 式を酒すてのま

朱氏集驗方

○懐胎八九箇月れころ胎の内動て子せけん

こころまは 桑上塵女のふれ粉のよの 釜底墨釜底の 酒すてのみそり

本草

○胎動てやましく一人も二人もりころあは

懐妊しして又墮胎するまて腹心わこまは

赤小豆を女粉にして酒すて用む 千金方

○横産或ハ逆産も生れんとすまは

八龍肝龍肝のふれ粉のよの 女粉にして

酒すてとさ母れ胎の中につけては 救急方

○逆子よひ生まれんとすまは

ゆれ中指は釜のうら墨をわつてつて 千金方

○横産逆産せんとすりよハ

梁上塵やねの上のちりほこを酒さけにてのめよ

○つきく平産と

子母秘録

○逆産よせんとすりよハ

塩しほをひに付て母の腹はら又せりよみ乃足のあしの

○汗あせに貼はりて血ちを換かへ

千金方

○又方

其父の名おやのなとせりよ子こ以足を乃の書かき

平産へいさんす

種杏仙方

○子腹中こはらで死しらるらハ

伏龍肝ふくりゅうかんを酒さけとて飲の下げ十全博効方

○又方

大豆醋まめあじを煎せんドのひを

産乳方

○子こせいれいらいハ

赤小豆あかあずき七粒しちりゅうを酒さけとてのびへ催生薬さいせいやくを

産寶

●産後さんご

○胞ほうかりかりらるらハ

家の中代桂のむらり石了との比れやうりうり  
からかきと雞子の清しととととのひべー  
そのまうかりち

本草

○又方

其産婦の二布そのまうかりち井戸上ひんげ川ひんげ水ひんげをひんげまうり

千金方

○又方

産婦の居て居る食物と電まうり上まうりくまうりんまうりをまうりのまうり

千金方

○又方

大豆酒まうりとせんまうりドまうりのまうりひまうりをまうり

産書

○又方

男おとこれこ子こをこ産うらるるる一いハハ赤あか小こ豆まめ七しち粒りゅう生せいくくののみ  
女めのの子こ産うらるるる一いハハ赤あか小こ豆まめ七しち粒りゅう生せいくくののみ  
ひべーひべーののままかりかりる

救急方

○又方

水みづ茶ちや碗わん一い二に盃はい醋そ茶ちや碗わん一い半はん分ぶん入いてて産う婦ふのの  
顔かほへへふふととううけけててううーー

聖惠方

○産後

血ちああぐぐりりららいいふふ  
伏ふ龍りゅう肝かんややけけととのの下したのの灰はいのの下した乃なり  
そそのの粉こなににて

救急方

○血上り眩らるゝハ

酒一斗のみにて  
黒漆一斗を何處に焼て  
産婦の鼻の中へ煙を入れ  
網目

○産後古血ありざらるゝハ

艾武の生姜武の水一斗を  
煎て  
用て

孟詵食療本草

○産して後産門の閉ざらるゝハ

石灰を白黄色に  
煎て

時後方

○乳病

其湯氣をそひて

○乳たゞざらるゝハ

赤小豆水一斗を  
煎て  
食て

産書

○又方

胡麻炒塩少く入  
五七日食へば  
乳乃出

唐氏

○妬乳初てかちり痛るゝハ

六三

醋すゐして煎せん上塵じやうじんとととて乳ちゆう

千金方

○乳ちゆうの上の腫物しゆぶつ一ハ

胡麻こま炒焦しやうせう一粉こなりて燈油とうあぶらととと

本草

○乳癰ちゆうよう一ハ

雄鼠尿ゆうしゆに七ツ粉こなりて酒さけと

壽域方

○又方

葱ねぎ白切しろきり爛らんて熱あつ帛ぬい包つつて乳ちゆうの上うへとととびぐ

種杏仙方

●前陰ぜんいん小便道せうべんどうの病やまひなり

○女メ前まへ志しとととと痒かゆ或あるハハと汗あせのの口くちら

胡麻こま口くちととと嚼かぶららかか付つてよし

肘后方

○女メ前まへ腫しゆ或あるハハとととと瘡かさ出でるる一ハ

硫黄りゅうわう粉こなりてつけ

乾かんて付つてよし

肘后方

○女の前志より上痒い

蒜水あしづをせんと其そのせんとするも

うびわひてより

医統

○女男おんなの會あひまなり前まへより血ち出でる

五倍子ごばいしのうろりなり

熊氏

○女おんなの前まへ廣ひろて中なか冷ひやり

硫黄いおうのうろりなりせんと洗せんてより

心傳方

小兒門

●初生

生れかゝる時

○小兒こども生うれ落おつ時胎毒たいたくと下くだる

胡麻生ごましをまくり嚼爛かつかんし縮ちぢまつる

口くちに入いれぬ吸ひひれぬ胎毒たいたく下くだりて

外臺

●不乳

生れ子の乳ちちのうつる

○小兒こども生うれて乳ちちをのま

葱ねぎ白しろ一ひと寸すん四よツつは割わり乳ちちをがし入いれ



其乳と用を

全幼心鑑

●不尿 せれ子小便せらるるや

○小兒せれ出で尿せらるるや

葱白一寸四ツは刻て乳と少く入えんと其

乳とりらるべし

全幼心鑑

●大小便不通

○せれ子大小便せらるるや

婦人口とよく洗て其せれ子心とぬのよは申

とぬの足のうらとと吸を

幼幼新書

●撮口

口と閉帝聲出せらるる

○小兒せれ七夜中ひ啼聲出せ唇青く乳と

せらるるや

塩と脬の中よ入其上よ灸とせり

子母秘鑑

●臍風

脬より風引せ病なり撮口と似せ病なり

○脬より風引て乳とのこせらるるや

艾黒焼かして脬の中へこいよ入紙とせり

しとせとくを

集簡方

●臍瘡

脬より汁せらるる

○小兒疳積より汁出或ハ腫痛よハ

伏龍肝くわんりゅうかん 粉こなにこしてくはくて

聖惠方

●口瘡 小兒の口中にやまひきり

○鵝口舌一面よ白く或ハ舌の下に少き舌の根を

物出来たらまハ

赤小豆粉あかづまここなゆゆてせ醋すゑととままららせせて

普濟方

○鴨口一面よ出来て舌白くまハ

燕脂えんじ 燕えんのくちよつてまららせせて

集簡方

○口中に細なる瘡出来たらまハ

金下黒あまぐさくろつけつけてまららせせて

普濟方

○舌の下に又舌のぶくばく物出来たらまハ

伏龍肝くわんりゅうかん 酒さけととままららせせて

千金方

●軟癢なんよく 小兒のよまひ

○暑あつき時とき小兒の頭あたまよりより汗あせ出でてまららせせて

胡麻炒焦こまあぶら一ひとわららせせてまららせせて

つけつけてまららせせて

禮氏小兒方

●丹毒

とくしよのゆき

○小兒丹毒一身いづこも春霞のごとくびく  
と赤く出らるゝ

大豆濃えとて其汁とらるゝ

千金方

○又方

雞子清とて赤小豆の粉ありては

小品方

○丹毒頭より赤くおらるゝ

葱とらりつうてその汁をとらりつうて

唐仲舉方

○丹毒いづこよりなりと赤くおらるゝ

醋とて石灰ととつてつうて

摘玄方

○又方

伏龍肝 灰とらるゝ

粉にて新汲水

時後方

●夜啼

○小兒何のゆきもなきに毎夜わがど時分に極て

啼まは

燈花とらりてとらりて乳まらりて小兒



雞子とらつがりのまとしてう

本草

○驚風遍身黒くわらよハ

赤五醋とてちりてわつて炒給ふ包惣身  
と足の方へ覆してう

小兒秘訣

●疳

○小兒の疳症一切の食物を同とむくわらよハ

大小便水のこく世氣ぶちりてわらよハ

艾五分水茶碗よ二盃入半分煎用し

備急方

●痘 わらよらよら

○疱瘡いよごせらう子よ

十二日は梅の花をとらして陰干して蜜とて

和酒とてのまらば疱瘡とん

種杏仙方

外科門

●癰

○背の打くの熱して痛く何となくむらよ

時紙を投ふらしてわらよ

てんごべー一番よ乾而これアから癰の

口より入るゝ其の毒は女として百壯をく交はせ  
痛者ハ痛止痛さるハ痛おて多ハ散てり  
と〜ち〜ずして口わら〜も内攻の患はく  
愈や〜

本草綱目集

○既よ口出末て腫くらよハ

黒大豆生る粉して水ととさ付し **本草**

○又方

赤小豆粉あして水ととさ付し 一切ハ腫  
物ももろ〜 **小品方**

○又方

伏龍肝 下は灰の下の 蒜等分る合煎煉  
して泥のごとくして乾く付る **外臺**

○又方

米の粉四五菘白もも〜して黒くさる  
やど焼て醋と入〜て〜腫疔をのり

○癰疔其外一切乃腫物口愈と濃出りよハ

胡麻黒くさるやど炒粉して付てり **千金方**

○**疔** 疔ハ頭面手足よ生と紫色色けりて泡のごとく  
 頭ハひさくして丁蓋のごとくして先此藥を付  
 て

○**乱髮** このうらうらり鼠尿等分黒燒あて  
 針を腫物の口とがしわの右の藥を吹  
 へて

聖惠方

○又方

門の戸に樞乃下の土取来りて人よとらるる

赤くしてとりつりて

魯府禁方

○**便毒** よこねあつたり

○**便毒腫痛** 〆

五倍子 煮てつぎ酢の中へ入醋あつりと入る  
 ゆうくと煎つめどろくとかりりりり時或ハ布綿  
 うよ貼てつぎ酢をななく出てり

本草

○**下疳** 陰莖の口まひり

○前陰たれ或ハ瘡出来たりハ

○**乱髮** このうらうらり黒燒あてつては

心鑑

○又方

五倍子サのくろみつる海 黒焼くろやきして付つては種香仙方

● 賺瘡ねんそう くらげのゆかり

○賺瘡汁ねんそうじゆむらよハ

塩しほとりつりてし

永類方

○又方

五倍子サのくろみつる海 くらげのゆかりとりつりてし

檀杏仙方

○賺瘡ねんそう くらげのゆかり

杉木黒焼シノキのくろやきあして胡麻油ゴマのあぶらをとこ付つては救急方

○又方

● 疥瘡せいかう ひんげのゆかり

○疥瘡せいかう 手てのく惣身そうみもをむらよハ

けの葉けのえ黒焼くろやきして雞子清けいしよとゆかりては楊氏產乳方

○疥瘡せいかう も来て日敷ひぢるとよハ

塩しほを唾つばとせつりてし

千金方

● 癩風らいふう さいらのゆかり

○癩風らいふう 白しろくても赤あかくても此方こゝろを用もちひそり

生薑せいしょうれもやり汁じゆと如帶じゆたいとせとりつりて

○又方 月つきむらりして愈なり

医統



○又方

小麦こむぎ黒焼くろやきよしを鉄てつの物ものををけけて油あぶらと  
かきとりつけたり

医学正傳

○又方

布ぬい切きと板いたの上うへよ四方しやうほうと針はりをを打う付け硫黄りゅうわうと  
粉こなよししてして雞子けいし清きよくくてて波なみ  
布ぬい切きよりより布ぬい切き縮ちぢまりまりややりりてて乾かわ付け  
とと瘰癧れいれい風ふうの上うへととななくくここととりりくくははし

医統

○又方

硫黄りゅうわう粉こなよししてして生薑せいしょうれれをを  
かりかり汁じゅうををつけつけててりり

廣陽機要

●厲風れいふう 瘰癧れいれい病びょうより俗ぞくよよええんんぶぶろろううろろううののりりををり

○瘰癧れいれい病びょう爛らんてて志しりり汁じゅうおおろろよよハ

五倍子ごばいしををつけつけてて唾つばををここねねてて使しじ

普濟方

○又方

生の竹なまのたけの筒つつ十じゅうはは黒大豆くろまめと一盃いちまいのつつめめ又また生なまの  
竹たけの筒つつよよ乱らん髪かみををつけつけてて槌つちをを火か  
ににくくししけけをを生なま竹たけよりより汁じゅうおおろろりり其その汁じゅうをを盆ひら

ようけをさしてをぬぬつて瘡の上よつてぬ  
一切の腫物よをさう  
邵真の経験

●諸瘡 惣と瘡の類もくくの薬とわりの記

○悪瘡久しく愈ざらば

家三軒の椀乃洗汁とわりの塩少しい入て  
其瘡を洗てり  
簡要済衆

○又方

石灰雞子清をこねてうくわぢり粉に  
て生姜のちやうけを付てり  
救急方

○面よぬすく瘡よハ

柳の木塩少しい入色えんド洗てり  
李樓前方

○一切の悪瘡又ハ疥瘡よと

燈蓋の油ゆりてり  
本草

○小兒の疥瘡よハ

綿木綿唐綿綿黒焼けつうのては  
傳氏活嬰方

○小兒の頭瘡よハ

皮鞋底うすちやうけの皮  
洗こよめ煮爛てる  
聖惠方

○又方

黒大豆くろまめよく炒あぶて粉こなにてあましてととくく  
金かね一ひと

普濟方

○漆瘡しきそうよよハ

磨こ刀石上泥とがしじょうじににわりててうう

医林集要

○又方

葑葉ふくのはををううろろててうう

医林集要

○又方

蜀椒しやくわのの皮かわをを洗あわせててうう

医林集要

○又方

杉すぎの木の皮かわをを洗あわせててうう

衛生易簡方

○漆しきよよままけけよよここ入い漆しきよよままけけぬぬ方かた

川椒せんわのの皮かわをを汁じゅうとと面手胸おもてむねををどどいいわわりりててうう  
にに漆しきのの皮かわをを洗あわせててうう

物類相感志

○白屑しろがねかかわわくくいいままよよハ

藜蘆れいりょれれんんのの汁じゅうをを髪かみとと洗あわせてて後のち  
藜蘆れいりょのの粉こなとと髪かみのの根ねををううろろててはは

医学入門

○皰瘡ほうそうよよハ

葱の皮を汁とわらひうす 杖乾し胡麻油つけてうす  
外科正宗

○疣瘡よハ

初よ、かきとらんに灸をれば皆愈る 医学入門

○療疽かろりて指痛よハ

伏龍肝 伏龍肝はあとの灰のよ 竈突墨 竈突墨はあとの灰のよ

○竈屋塵 竈屋塵はあとの灰のよ 三色合て濃せんし洗て

瘍科準繩

○天蛇頭よハ

鶏子に敷て煎汁とまじりつけてうす 瘍科準繩

○乾癬よハ

巴豆炭火こそわづり油とよくまじりて後つこ

瘍科準繩

○又方

馬齒莧すりつけてうす 瘍科準繩

○又方

梅子 蒜 梁上塵 梅子の皮のよ 塩 石等分

瘍科準繩

醋よ一夜浸つけてうす

○又方

日中に日向へおて乾癬の所と目よりわてその  
日蔭の地へ三壯灸をへ

瘍科準繩

○席瘡は

滑石五分 菘豆粉 甲よりふくしてこすりつけて

瘍科準繩

○嵌甲疽は

足袋はつまりてわりのものをゆるり  
陳皮 ころしの皮より 濃茗下洗てう

医学入門

○又方

梅子肉よりうけてう

瘍科準繩

○一身は猫の目のごとくかり瘡が来て膿血あり痛

瘡は

雞葱韭と食てう

夏氏益壽疾方

●杖瘡

人へ杖棒をくしてうけれ痛は

伏龍肝 伏龍肝の下の粉りて油にて

千金方

○又方

胡麻油くまのあぶらうつくろうくわい鐘かねよ二盃ふたさきのこぼは吹劍續錄

○又方

五倍子ごばいし あつちりつちり醋す くちくちり くちり くちり 衛生易簡方

○又方

大豆粉まめこ あつちり くちり 千金方

○高所たかところより落おち或ハ骨ほねと打折うちやぶ痛いたよハ

大豆まめせんしのくちり あつちり 千金方

○一切さい乃打身うちみ皮破かわやぶ者ものよハ

生薑せいしょう葡萄ぶどう汁じゅうつくちりてくちり 邵氏方

○一切さいの打身うちみよハ

生薑せいしょうのくちり汁じゅう酒しゅう等とう分ぶん合あ温う鈍どんのくちり あつちり くちり 易簡方

○又方

石灰いしご胡麻油くまのあぶら あつちり くちり 集簡方

○又方

胡桃くるみの肉酒にくしゅう あつちり くちり 医鏡

○又方

葱白拵爛あつくいりて其痛むうらよと呈て  
わさめりてうら葱白冷バくもくめつら  
てう

正體類要

●金瘡

うらきびとまり

○金瘡血あてやまぶらよハ

釜臍墨とらうけてう

開寶本草

○又方

香爐灰ほけてう

本草

○又方

五倍子せのこぐらうつろほけてう

談筆翁方

○又方

葱あつくあがり汗とをぶらりてう

梅師方

○又方

生姜嚼つけてう

扶壽方

○又方

石灰いはいついでうら白壁うらふととどけつてとよ肘石方

○金瘡血多こがれく出てをまうす身冷ひやまバ死しを早く

塩しほと炒あぶて三撮酒さんさつしゆよく用もちを

梅師方

●湯火傷

口の傷のさし

○火も湯も人乃身よかりやげどやふふハ  
井戸底の泥わりてう

證類本草

○又方  
胡麻生おし嚼つてう

外臺

○又方  
醋よく洗てう

北夢鑑言

○又方  
生蘿蔔のどろ汁つてう

聖濟總錄

○又方  
石灰水おてとさつてう

肘后方

○又方  
灰水よてとさつてう

医統

○火おて焼くは  
酒おし洗ひ其あま塩とらては

医学六要

○火酒かりて痛まハ  
糯米黒く炒粉りてうてう

医学六要

○灸瘡  
さるめいざくろのさ



伏龍胆ウツリクサの灰の水を煮てよし  
千金方

○又方

春ハ柳の白花をつり夏ハ竹の中ハ紙をつり  
秋ハ綿をつり冬ハ兔乃毛をつりてよし  
資生經

●虫獸傷

しりのきしりのき

○蛇足ヘビノアシを繞まわりて解ゆるぶるよし

熱湯アツクにひてよし

千金方

○又方

小便シヤウベンにひてよし

肘后方

○毒蛇ドクヘビのきしりよし

鹽シホ齧かりてわら其上そのうえに艾アハをて三壯さんじやう灸しして又塩しほ  
をわらてよし  
徐伯玉方

○又方

艾アハをて灸ししてよし

集簡方

○又方

生姜シヤウキヤウのちぢり汁じゆにつけてよし

本草

○蛇ヘビのきしりよし

わつさ酒サケをて皮かわなく洗せんてよし

廣利方

○蜘蛛くみて痛其外一切の虫のさへるよ

胡麻のさへるよ

經驗後方

○蜘蛛のさへるよ

生姜の汁ついでるよ

本草

○蜈蚣のさへるよ

塩をとりついでるよ 或塩湯をしてわけるよ

梅師方

○又方

蝸牛をとりついでるよ

金屋山叢談

○又方

雞子清ぬりてるよ

瘍科準編

○蟻蝸人をさへるよ

石灰醋をしてとるよ

聖惠方

○蜂のさへるよ

塩をとりついでるよ

千金方

○又方

小便をして洗てるよ

肘后方

○又方

其うれらるる湯に浸しそめり  
湯冷バなくして浸すとべし  
大平御覽

○刺毛蟲くろま

伏龍肝くわんげん 其をけり水とこほけて

瘍科准類

○蚯蚓くわん 毒内に入肩髪ぬけ癩病らの

なりよハ

經驗方

○小兒せうに 蚯蚓くわん 小便せうべん して洗せんて

本草

○田のり 火吹かひ 竹たけ 吹ふ 魚い

油あぶら 塩しほ 入い 足あし ぬれぬ 蛭ひら つかつか ず

病源候論

○夏なつ の夜蚊よぐし の無な さい

端午ごんぶ 日ひ 午ひま 時とき 儀ぎ 方かた の二ふた 字じ と紙かみ に書か けて柱はしら 毎ごと に

種杏仙方

○蠅あぶら 子こ 無な さい

端午ごんぶ 日ひ 午ひま 時とき 白しろ の字じ を紙かみ に書か けて柱はしら の上うへ の方かた 四よ 張は ちを蠅あぶら 子こ が

種杏仙方

○猫の咬つらよハ

雄鼠屎お方より方 黒焼くろやきして油あぶらとす。

毒域方

○鼠の咬つらよハ

猫の屎ねこにじりてし

本草

○犬の咬つらよハ

雄鼠屎お方より方 黒焼くろやきして油あぶらとす。

梅師方

○又方

てし

犬の咬つらよハ三壯灸さんじょうきうしてし

月經素問

●骨髄

魚の骨いさな又ハ竹のたけのたけど咽のどよららららら

○魚鳥の骨いさな酒さけよらららららよハ

五倍子ごばいし 細茶さいさ 引茶ひきさ 等分咽とうぶんのど

口齒類要

○又方

水茶碗みづちawanよ一盃はち酌しやくをてたの眼めよらららららと見  
たりたれ眼めよららららら中ちゆうへ龍りゆうとりし字と書か  
入れてのいびびへららららら小兒せうじよ骨たららら

よハ傍たもとの人前まへ乃すなはちどくどくしてあを小兒こどもよの  
ませてうー  
医統

○又方

錫糖せきとう 一塊ひとかけのどくどく  
陳氏方

○又方

醋す一ひといのみてうー  
丹溪方

○又方

蕪わらの白しろ少すくく切針きりはりして糸いとを通とおし針はりとぬさ  
て糸いととひし持蕪もちわらと骨ほね乃すなはちうらうらひすまで

のこもみて糸いとを持もちてうらうらひし出いせ  
蕪わらと骨ほねうらうらひ  
古今秘驗方

○又方

犬いぬの涎よだめうらうらひてのみてうー  
萬病回春

○又方

別の魚いさなの骨ほね一ひとかけを其骨そのほねうらうらひ人ひとの髪かみに  
挿さて入いれよとせなばうらうらひぬらう  
種杏仙方

○髪かみのちら咽喉のどようらうらひよハ

古ふるき木櫛きし黒焼くろやきひて酒さけよそのよハ  
斗門方

○又方

自巳の髪黒焼けしてきよ酒そのみそ

延醫至寶方

○錢と吞くらよハ

炭粉めて白湯までのみそは

口齒類集

○金銀そのみそらよハ

琉黄つり木のらよら石灰等分酒までのみそ

孫用和秘宝方

○又方

艾水よてえんどのびべー

錢相傳中方

○小兒針そのみそらよハ

黒砂糖丸一用ひてら

濟世全書

●五絶

縊て死すと魔て死すとさるり落或ハ  
よ打れて死すと水は溺て死すと凍て死  
すと五色の死死しらのせよハたさる  
らるべー

○自縊死する者あつバ除よ繩とゆりめ上下に

とこを一人ハ支の足よ縊者れ支の肩とまき  
てひよてカ一よの髪を引る

一ハ髪を引る  
髪を引る

軒指<sup>けんさし</sup>又一人ハ臍<sup>へし</sup>の上とこすりべし又一ハ臂<sup>うで</sup>と  
 足<sup>あし</sup>とをのべり屈<sup>まが</sup>りて半時<sup>はんじ</sup>なり如此<sup>かく</sup>れ  
 ハ息<sup>いき</sup>出<sup>い</sup>るなり息<sup>いき</sup>出<sup>い</sup>て後<sup>のち</sup>又半時<sup>はんじ</sup>なり前<sup>まへ</sup>にト  
 後<sup>のち</sup>清<sup>きよ</sup>とす用<sup>もち</sup>ゆへ人大勢<sup>おほいなる勢</sup>有<sup>あ</sup>り  
 バ右<sup>みぎ</sup>乃<sup>すなは</sup>外<sup>うへ</sup>又<sup>また</sup>友人<sup>とも</sup>とて病人<sup>びやうじん</sup>の<sup>み</sup>み<sup>み</sup>耳<sup>みみ</sup>と<sup>み</sup>筆<sup>ふで</sup>此<sup>こゝ</sup>軸<sup>じく</sup>  
 めて一度<sup>いちど</sup>吹<sup>ふ</sup>金<sup>かね</sup>一<sup>いつ</sup>猶<sup>なほ</sup>以<sup>もち</sup>り如此<sup>かく</sup>しハ活<sup>いき</sup>る  
 者<sup>もの</sup>か朝<sup>あさ</sup>縊<sup>くわ</sup>て暮<sup>ゆふ</sup>見<sup>み</sup>付<sup>つけ</sup>るハ死<sup>し</sup>切<sup>き</sup>身<sup>み</sup>冷<sup>ひや</sup>て  
 活<sup>いき</sup>る夜<sup>よ</sup>中<sup>ちゆう</sup>に縊<sup>くわ</sup>て明<sup>あけ</sup>朝<sup>あさ</sup>見<sup>み</sup>付<sup>つけ</sup>る活<sup>いき</sup>る  
 ○又方  
 金匱要略

梁上塵<sup>りやうじやうじん</sup> おののけのちり 豆<sup>まめ</sup>の大<sup>おほい</sup>と<sup>と</sup>筆<sup>ふで</sup>の軸<sup>じく</sup>を  
 入れ同<sup>おな</sup>くやうに四<sup>よ</sup>ツテ<sup>つ</sup>て<sup>て</sup>四<sup>よ</sup>人<sup>にん</sup>と<sup>と</sup>病人<sup>びやうじん</sup>  
 の鼻<sup>はな</sup>孔<sup>あな</sup>友<sup>とも</sup>の耳<sup>みみ</sup>へ<sup>へ</sup>ま<sup>ま</sup>り<sup>り</sup>宛<sup>あて</sup>て<sup>て</sup>入<sup>い</sup>四<sup>よ</sup>人<sup>にん</sup>息<sup>いき</sup>を<sup>を</sup>  
 入<sup>い</sup>る<sup>る</sup>一<sup>いつ</sup>な<sup>な</sup>よ<sup>よ</sup>カ<sup>か</sup>一<sup>いつ</sup>の吹<sup>ふ</sup>入<sup>い</sup>金<sup>かね</sup>一<sup>いつ</sup>即<sup>すなは</sup>活<sup>いき</sup>る<sup>る</sup>外<sup>うへ</sup>臺<sup>たい</sup>  
 ○又方

葱<sup>ねぎ</sup>の長<sup>なが</sup>と六<sup>む</sup>七<sup>しち</sup>寸<sup>すん</sup>病人<sup>びやうじん</sup>の<sup>み</sup>み<sup>み</sup>耳<sup>みみ</sup>鼻<sup>はな</sup>へ<sup>へ</sup>入<sup>い</sup>る  
 金<sup>かね</sup>一<sup>いつ</sup>血<sup>ち</sup>少<sup>すく</sup>一<sup>いつ</sup>出<sup>い</sup>て息<sup>いき</sup>出<sup>い</sup>る  
 本草  
 ○臆<sup>おそ</sup>死者<sup>しや</sup>わく<sup>わく</sup>バ<sup>バ</sup>ま<sup>ま</sup>づ<sup>づ</sup>る<sup>る</sup>よ<sup>よ</sup>も<sup>も</sup>よ<sup>よ</sup>ても<sup>も</sup>又<sup>また</sup>ハ風<sup>かぜ</sup>呂<sup>りよ</sup>敷<sup>しき</sup>乃<sup>すなは</sup>  
 やう<sup>やう</sup>なる<sup>なる</sup>物<sup>もの</sup>も<sup>も</sup>病<sup>びやう</sup>人<sup>じん</sup>の<sup>み</sup>口<sup>くち</sup>鼻<sup>びやう</sup>よ<sup>よ</sup>わ<sup>わ</sup>く<sup>く</sup>息<sup>いき</sup>出<sup>い</sup>る

ぬやうにして懸へし扱病人の眼開たつハあつこ  
小便一とい口小入をて暫あつて正氣よなる

○又方

伏龍肝ツマノミの下アサギ粉にして式なびど鼻に  
中へ吹入てより

千金方

○鬼厭死ハ喚活べし其病人の脚跟とカ一とい  
口あて咬べし又其病人の面へ唾を吐かべし  
初より燈わつバ燈を正をてし初より  
燈をこころよりあて厭死よりハ燈をとも

ことあつす

○又方

梁上塵ヤハヒの鼻の中へ吹入て 瓊碑録

○又方

温酒面よりすれば活る 肘後方

○人晝夜ととに何の故もさく死入るよりハ葱七  
八寸鼻の中へさし入らぬし血出て甦男ハ充  
の鼻に孔へ入れ女ハ右の鼻に孔へさし入らば  
此扁鵲傳なり

此氏纂要



○濁水て死よりよハ

塩と脬の中へ入るべし

救急方

○又方

石灰と布切を包て屍乃充へし入れ居る  
暫く水出て活

千金方

○又方

竈灰二石を病人と埋む水出て活

金匱要略

○又方

梁上塵（此のいりかり）の鼻孔へ吹入てし

本草

○高き所より墮大木大石を打れ或ハ馬より落るる人

病人の口鼻眼の上より風をきかせやうする物と

し息の出ざりやうして是を金一撃とせむ

息出らなり息出眼開バ焚き小便とのまを

金一

千金方

○高き所より墮絶入らんとて言るるよりよハ

急を焚き小便のせしてし

医学六要

○夕日凍死て四肢直に口噤少く息ざりわらよハ

大釜ゆき灰とわらく炒袋に入れて心の上へ敷は

冷れと換ぢり眼閉息出て後熱清と少く用て  
うーと火を温れを早速に死を

○又方

奇世保元

急よ地を深さ二尺ふり長さ六七尺の壙を炭と  
多く火をこして彼穴の中は焼くを穴の中よ  
くわてまりく火と取のり炭をとこ其上  
よ病人を卧せを上の物と多くこを蒸か  
汗多く出てうー

●中惡

夷堅志

○死人の氣よちれ或ハ墓よ行つてして死人ハ毒氣  
よわたり腹痛よハ

鍋墨五白塩を白湯中のうてうー

并金方

○又方

塩赤くわんを炒て酒とあじや成て  
り

煎糖藥性論

○あこ夢と見て覺ても身よ青さあつらふハ  
塩水のみてうー

救急方

●雜病

いぼのうきくまの茶とのす

○ 流汗よハ

伏龍肝 くわつりやん 伏龍肝の粉にして煮くそり此

けてり

千金方

○ 又方

生姜の多り汁つりてり

易簡方

○ 轉筋腹よ入痛よハ

金墨を酒でてのこてり

肘后方

○ 脚氣よハ

毎夜塩を腰膝よとりりりて毎夜熱湯是

の甲まで浸してわてびべり

救急方

○ 消渴して水と飲よハ

五倍子 女のもぐらうらふ を水でてのぼよ

危氏得効方

○ 手足の霜腫よハ

山藥竹の皮をこしてこぎりてり

儒門事親

○ 耳の霜腫よハ

生姜れを酒汁わてりつりてり

假日記

○ 世間流行病わつとこころうらぬ方

新しき布の袋よ大豆と入れ一夜井中よけり

九十一

監製日取紙一人は七粒づのりぐりやまうん  
しゅん

領要

○又方

新しき布袋よ赤小豆と入れ井の中に三日浸す  
透て三日目の夜取おして家内の人不残新汲  
水よ東よ向ひ男ハ三十粒女ハ二十粒づ三日  
のひぢぢ流行病うづづ

医統

○疫病うづづの府

鞆筋し 如此紙よ書て門口よおせば疫病

まづうづづ

群談株餘

○一年中流行病よまづうづづ方

正月朔日ウ十五日ウ五日の肉赤小豆十四粒胡麻  
七粒井れ中へ入ろへ其水を飲ん年中でまひ

五行書

○又方

元日東よ向ひて蕪と小豆とをのりを年中  
病か

本草

○又方



○人の咬付て痛みハ

血ちは熱あつき小便せうべん入れ一夜ひとよひらして

通身要法

○陰囊いんさうをさりよ痒かゆみハ

五倍子ごばいし すのこころうこ角 とりついでり

本草

○惣身そうみは風かぜ多くして後のちハ血ち肉にく壊こわ痛いた痒かゆみハ

醋すは塩しほと入いれとえんトのみでり

奇疾方

○小便せうべんの中なかへん屎し出い大便だいべんハ小便せうべんを出いすハ

舊ふる樸く頭かぶ黒くろ焼やりて酒さけかて五分ごぶん許りのまは怪あや病やま單

○焼死やうじて息いきいさごわろハ

小便せうべん多おほくのまてり

千金

○鐵てつをたて折おれ込こりハ

何なに鳥とりの羽う根ねをくも四五よんご枚まい黒くろ焼やりて醋すかて

三さん折おれり鐵てつの上うへは貼は紙しかてううて居ゐべ

折おれり針はり自みづか出い

鐵灸聚英

○又方

象牙ぞうがの屑くずをかめてついでり

肘後方

○灸きうしていがかぬ人ひとがくまんと思おもひ

故ふる草履そうりふのうらと火ひかてわらわらわら灸きう

の上とあつても三日の中はつゆ

甲乙經

○五穀其外一切の食物とくつとせしめざるは病をくむ  
足り力少と表す方

白米を汁と井籠よ入色百度蒸す一握  
づ毎日水おそ三十日のあぢで死すて一切の食  
物らるるくさず

壽世保元

○又方

黒大豆くすりして一日食物とくらす翌日  
のみ黒大豆食て外乃食物と食事なく渴持

かみとのびべー如此一年程とれを後よハ  
一切の食物と食するたてて仙人とす博物志

○又方

黒大豆五合胡麻三合水よ一夜浸し蒸す三度  
扱くすりて二色ともにもよめて皮と取つさ  
らざる拳れ大よつね醗の中に入れて戌の刻  
うり子の刺まで蒸して翌日寅時よ取本  
目よす付て食命し拳の大よつねうらと  
その食へし七日飢と二ツ食へし四十九日飢

三ツ食へて三百日飢と四ツ食へて二千四百日飢と願  
色どろろむど手足の働少と變事也 王氏農書

私云右三方八唐士少く飢饉の時多く人と  
濟より名方より米賈貴とろろむ人ハ  
早く調合して用事

( ) 人の通るる谷又ハ井の中をくへ落人或ハ海上をくへし  
切れ食物さこふと命とつるさばし五腑氣の衰  
ぶろろ方

口は唾をこしつりてハのくさくさなれてハのく

み如此とろろむ一月一夜は三百六十度のとろろハ  
何十日みてても死せど 壽世保元

私云十箇年許已前より武列より住し比常  
よ心安く交る僧祈願ありて七日斷食して  
禮拜行道と同行の僧一人あり彼僧は吾れ  
唾とのみこむ方と教ゆ彼僧深く信じて  
相勸む同行の僧ハ嘲笑て不用行法六月に至  
て同行の僧ハ手足痛殊外はくろろむ又唾  
のみこむ僧ハくろろむ變事なく行法なり



ころく成就し候り

○落下類

かきめきとくふれらるるなり

病人と正しくのこまを正面より外の人類を  
のふふ持上げ友の天指と病人の口へ入一拍子に  
あり上れを忽愈

外科正宗

○傳尸勞瘵病付て同の無之中に用ゆれを愈方

川椒内の白膜と目とを取捨て川椒の赤西ヅリ  
火あておこし炒汗を出して後くま飯粉  
けして式々つゝ空心よ食ハ湯あてのめん虫

はりてより

○男女前陰の毛を虱くるとお瘡良ハ

種杏仙方

銀杏皮ととりて擦つてより

六要

○又方

朱とりつてより

六要

袖珍仙方 畢

正德五年乙未二月吉日

書林 中川茂兵衛板

京師小路通堀川東入町

妙藥不求人跋  
不佞一日候 油小路宰相公談迄  
古今云曰有人之急疾也 番藥難  
設迎醫亦遲 豈不大患哉 昔曰僕  
每閱方書 易簡之方 經驗之方 治  
急疾者 必錄之 號妙藥 不求人藏

發中既久焉以呈云云深愛之而  
加後序可傳不朽貴命不能所  
再校正以壽梓云爾

正德癸巳九月甲子

法橋奈良宗哲

人然



